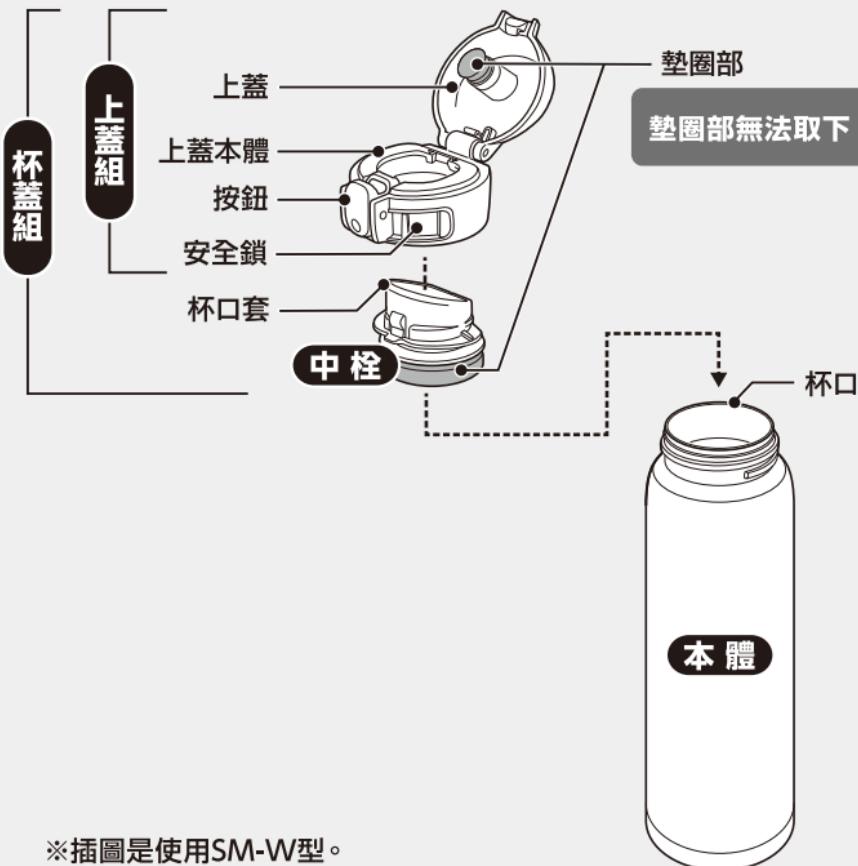


各部位名稱



※插圖是使用SM-W型。

- 使用前請詳讀說明書，以便正確使用，並請妥善保管本說明書。
- 所購商品與使用說明書上的插圖可能會有不符之處。

安全注意事項

務請遵守

為了防止給使用者或他人帶來危害及財產損害，特此說明務請遵守事項。

■因錯誤操作而導致的危險及損害程度，按以下區分說明。

⚠ 警告 表示如果操作有誤，可能會導致死亡或重傷的內容。

⚠ 注意 表示如果操作有誤，可能會導致輕傷或物品損壞的內容。

■務請遵守的內容，按以下的區分予以說明。

🚫 不得進行的“禁止”內容。

❗ 務必實行的“指示”內容。

⚠ 警 告

🚫 請勿讓嬰幼兒玩耍或使用，並注意不可放在嬰幼兒摸得到的地方
否則可能造成燙傷、受傷。

⚠ 注意

裝熱飲使用時

🚫 ●請勿於商品傾斜狀態或靠近臉部時打開上蓋，以免熱飲噴出造成燙傷

- ❗**
- 注意避免造成燙傷
 - 喝熱飲時，勿將本體急劇傾斜，請慢慢地喝
 - 將熱飲倒入杯口時，請注意不要翻倒

🚫 請勿組裝非本商品專用的零件

請勿在裝有杯蓋組的狀態下加入飲料
可能會溢出。

請勿改造或分解修理

請勿握著杯蓋組移動，掉落將造成危險。

請勿激烈搖晃本商品

本商品為飲品的保溫、保冷之用，
請勿用於其他用途

請勿使用保溫、保冷性能低落的商品

本商品為直接對口飲用的設計，
倒出飲品時可能會噴濺。

真空層有水聲時，請勿繼續使用



飲用由真空層滲出的水，

可能會造成身體不適。

請勿靠近電暖爐或瓦斯爐等火源高溫處
以免造成燙傷，或商品損壞。

杯蓋組的墊圈部無法取下，請勿強力拉扯墊圈。損壞或即將脫落的狀態時

請勿使用微波爐加熱
會有引起火花的危險，並造成商品變形、變色。

請勿使用。

以免造成外漏。



請勿直接放在火源（如瓦斯爐）、電暖器或電磁爐等上方
否則可能會造成火災或損壞。

請勿讓商品受到強力撞擊，例如摔落、碰撞等
以免造成商品破損，而降低保溫、保冷性能。

開車時請勿飲用

請勿用指甲及堅硬物品刮摳本體的
圖案烤漆部分
會造成圖案烤漆脫落。

請勿放入下述之飲品

- 乾冰、碳酸飲品等
以免造成飲品噴出或杯蓋組飛出。
- 含有鹽分的味噌湯、熱湯、昆布
(海帶)茶等
會造成本體內側生銹或保溫、保冷
性能下降。
- 牛奶、奶類、果汁、養身茶等
以免造成腐壞。
- 果肉、茶葉等
以免造成堵塞或外漏。

請勿撕下本體外側底部的
貼紙
以免造成損壞。



加入飲品的量請勿超過圖中A瓶頸位置
加入過量，蓋上杯蓋組時會造成飲品
溢出，或關緊後也可能會外漏。

飲品的位置



杯蓋組在確實組裝的狀態下，
才可蓋到本體上

請確認飲品沒有外漏後再使用

使用車內的置杯架時，請先確認本
商品能穩定放置於置杯架後再使用

飲品請於當日喝完
長時間置之不理會造成飲品腐壞。
此外，也會導致飲品噴出或杯蓋組
飛出。

使用後請清洗本商品。尤其是放入
運動飲品使用後，請立即沖洗本體
內側、本體杯口、杯蓋組
以免造成腐壞、發霉、異味附著、
變色、外漏。或者造成本體生銹、
穿孔等。

裝有熱飲時，商品內部壓力增加，
取下杯蓋組時可能會不易轉開。
此時可先打開上蓋，再轉開取下
杯蓋組。

蓋住上蓋長時間置之不理時，可能因
商品內部壓力降低，造成上蓋無法打
開。此時，請轉開杯蓋組。

請勿強壓放入過大的冰塊，請將冰塊
敲成比杯口小的塊狀
強壓放入或敲打，會造成商品變形、
損壞或外漏。

為防止外漏或結露，
放入皮包內時請將本
商品直立放置



*當搖動本體時，會聽到「沙沙」聲。這是嵌在本體真空層中用來提升保溫、保冷
效果的金屬箔所發出的聲音，屬於正常現象。

使用方法

- 使用前請遵循清理方法，將杯蓋組、本體充分清洗乾淨。
- 除了飲用飲品時之外，平時請關閉上蓋並鎖定安全鎖，以免造成商品破損或外漏。
- 安裝杯蓋組、開關上蓋時，請於商品直立放置的狀態下進行。

※插圖是使用SM-W型。



裝入飲品

- ① 從本體將杯蓋組取下，裝入飲品
- ② 轉緊杯蓋組



飲用飲品

1 打開安全鎖

將安全鎖往右移動，解除鎖定。



2 打開上蓋喝飲品

- ① 按壓按鈕



- ② 鬆開手指則上蓋自行打開



3 關閉上蓋並鎖住

- ① 請確實蓋緊上蓋，直到聽見「喀噠」聲為止
- ② 將安全鎖確實移動至左以鎖定。

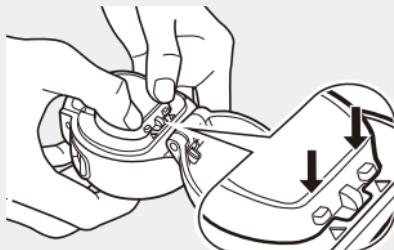
請確實關閉，
直到聽見
「喀噠」聲為止。



杯蓋組的拆卸方法

拆卸中栓

握住杯蓋組，壓下杯口套的後方
(↓之部分)，取下中栓

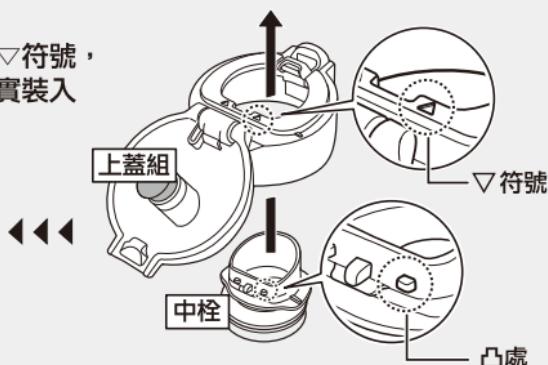
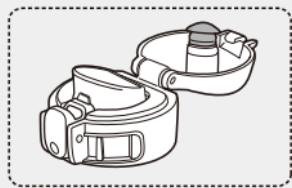


杯蓋組的組裝方法

●請正確組裝上蓋組、中栓。(以免操作不良造成飲品外外漏)

組裝中栓

將中栓的凸處對準上蓋組的▽符號，
由下往上按壓中栓到底以確實裝入



清理

- 初次使用時可能有輕微的塑膠氣味，經使用後會逐漸消失。
- 為防止氣味、髒污附著，與墊圈發霉，請遵守注意事項，使用後務必予以清理，常保清潔。
- 請務必拆卸後再清理。（參閱P.5）

清理時，請特別注意：

請注意下列事項，以免造成商品損壞。

- 請勿煮沸。請勿使用洗碗機、烘碗機等清洗、烘乾。
- 請勿使用稀釋劑、清潔粉、含研磨劑的洗潔劑、廚具清潔刷(尼龍類、金屬類等)、科技海綿、海綿的尼龍面等清洗。
- 請勿使用含氯的漂白劑。此外，含氯類以外的漂白劑，也會造成本體的塗層、圖案烤漆或貼紙脫落，故清理本體外側時請勿使用。
- 可全面清洗本體，但請勿長時間浸泡於水中。
- 清洗時請避免傷害本體內側。
- 長期間不使用時，請用溫水或水充分清洗，晾乾後避免保管於高溫、高濕度的地方。

清理方法

- ① 用海綿沾上以溫水稀釋過的廚房用中性洗碗精清洗。
- ② 沖洗後充分晾乾避免水分殘留。
- 難以清洗部分請使用市售的小刷子或有把柄的軟質海綿刷等清洗。
- 本體塗層部分摩擦所產生的條狀髒污等，以上述方法也無法清除時，也可使用柔軟橡皮擦拭除。

紅色銹斑或水垢	<ul style="list-style-type: none">① 將加有約10%醋的熱水倒入本體內側② 不蓋杯蓋組，放置30分鐘～1小時③ 充分洗淨本體內側
頑固的茶垢、咖啡垢 (本體內側、杯蓋組)	<p>「請使用「象印不銹鋼保溫瓶清洗劑」清洗。 型號：SB-ZA01E / SB-ZB01 (詳細資訊請洽本公司服務中心或居住地區的象印直營專櫃或門市)</p> <ul style="list-style-type: none">● 請注意清洗本體時不可蓋上杯蓋組。

- 本品採用安全可靠且符合日本食品衛生要求的材料。
- 杯蓋組為消耗品，建議隨時檢視。若墊圈泛白或出現黑色霉斑、樹脂變得粗糙或破損時，請立即更換。(須自費，請洽詢本公司服務中心)